# Government Orders

[Translation]

Pursuant to Standing Order 93, the order is dropped to the bottom of the order of precedence on the Order Paper.

# GOVERNMENT ORDERS

[English]

## **IMMIGRATION ACT**

ALLOCATION OF TIME TO CONSIDER REPORT AND THIRD READING STAGES OF BILL C-86

Hon. John McDermid (Minister of State (Finance and Privatization)) moved:

That in relation to Bill C-86, an act to amend the Immigration Act and other acts in consequence thereof, that not more than one further sitting day shall be allotted to the consideration of report stage and one sitting day to consideration of the third reading stage of the bill and that 15 minutes before the expiry of the time provided for Government Orders on the day allotted to the report stage consideration and on the day allotted to the third reading stage consideration of the said bill any proceedings before the House shall be interrupted, if required, for the purpose of this Order and in turn, every question necessary to dispose of the stage of the bill then under consideration shall be put forthwith and successively without further debate or amendment.

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): Is it the pleasure of the House to adopt the motion?

Some hon. members: Agreed.

Some hon, members: No.

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): All those in favour of the motion will please say yea.

Some hon, members: Yea.

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): All those opposed will please say nay.

Some hon. members: Nay.

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): In my opinion the yeas have it.

And more than five members having risen:

The Acting Speaker (Mr. DeBlois): Call in the member.

The House divided on the motion, which was agreed to on the following division:

(Division No. 242)

### YEAS

#### Members

Anderson Atkinson Beatty Bird Blackburn (Jonquière) Bosley Bourgault Brightwell Cadieny Cardiff Chadwick Chartrand Collins Corbeil Desiardins

Crosbie (St. John's West)

Dorin Edwards Feltham Fretz Gibeau Greene

Gustafson Hawkes Holtmann Hudon Joncas Kempling

Layton MacDonald (Rosedale) MacKay Martin (Lincoln) McDermid

Mitges Nicholson O'Kurley Ricard Rov-Arcelin

Scott (Victoria-Haliburton)

Siddon Soetens Tardif Thompson

Tremblay (Québec-Est) Turner (Halton-Peel) Van De Walle

Vien Weiner Winegard

Andre Attewell Belsher Bjornson Blenkarn Bouchard (Roberval) Bover

Browes Campbell (Vancouver Centre) Casey Champagne (Champlain)

Cole Cooper Côté Darling Dick Domm Duplessis Fee Ferland Friesen

Gray (Bonaventure-Îles-de-la-Madeleine)

Guilbault Harvey (Chicoutimi) Hicks Horner Johnson Jourdenais Koury Larrivée Loiselle

MacDougall (Timiskaming)

Marin McCreath Merrithew Moore Oberle Paproski Robitaille Saint-Julien

Scott (Hamilton-Wentworth)

Sobeski Sparrow Thacker Thorkelson Tremblay (Lotbinière) Valcourt Vézina Vincent

White Wilson (Etobicoke Centre) Worthy-106

#### NAYS

#### Members

Angus Axworthy (Saskatoon-Clark's Crossing) Blackburn (Brant) Blondin-Andrew Butland Comuzzi Ferguson Fontana Fulton Gardiner Heap

Karpoff Kilger (Stormont - Dundas)

Baker Blaikie Boudria Caccia Dingwall Finestone Foster Gagliano Harb Hovdebo

Jordan Keyes